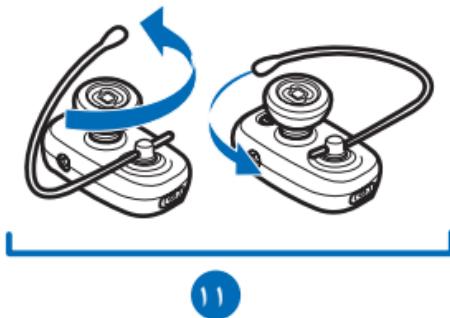
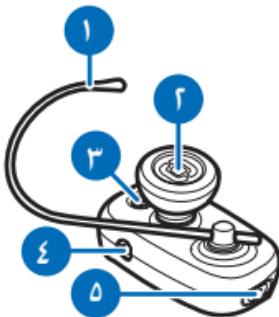
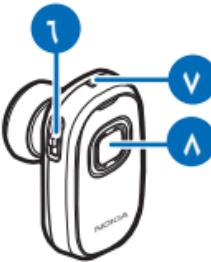


سماعة الرأس بتقنية Bluetooth Nokia BH-304



تحسينات على أي من منتجاتها المبنية في

هذه الوثيقة بدون إشعار مسبق.

لن تكون Nokia بحال من الأحوال مسؤولة عن أيه خسارة للبيانات أو الدخل أو مسؤولية عن أيه أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو غير مباشرة مهما كان سبب تلك الأضرار أو الخسارة.

محتويات هذه الوثيقة مقدمة «كما هي».

وباستثناء ما يقتضيه القانون الساري المعمول

فإنه لن تقدم ضمانات من أي نوع. سواء

كانت صريحة أو ضمنية. بما في ذلك على

سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية

للرواج والصلاحية لغرض معين. فيما يتعلق

بدقة أو معولية أو محتويات هذه الوثيقة.

ختفظ Nokia بالحق في تنفيح هذه الوثيقة أو

سحبها في أي وقت بدون إشعار مسبق.

يختلف توفر منتجات معينة باختلاف

المنطقة. يرجى مراجعة الأمر مع أقرب وكيل

Nokia إليك.

فالتحفيزات أو التعديلات غير المسموح بها

على هذا الجهاز قد تبطل حق المستخدم في

تشغيل هذا الجهاز.

ضوابط التصدير

قد يحتوي هذا الجهاز على سلع أو تقنية أو

برنامج تخضع لقوانين وتنظيمات التصدير من

إعلان المطابقة

بموجب هذه الوثيقة. تعلن شركة NOKIA

CORPORATION أن المنتج HS-79W متواافق

مع متطلبات توجيهي المجلس الأوروبي 1999/5/EC

الأساسية وشروطه الأخرى المتعلقة بالمنتج.

يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة

http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

 0434

حقوق النشر والطبع © Nokia ٢٠٠٧. جميع

الحقوق محفوظة.

يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء

من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل.

من الأشكال دون إذن خطى مسبق من Nokia.

تعد Nokia Connecting People و Nokia علامتان

جاريتان مسجلتان لشركة Nokia Corporation.

كما أن أسماء المنتجات والشركات الأخرى الوارد

ذكرها في هذا الدليل قد تكون علامات جارية أو

أسماء جارية للشركة المالكة لها.

Bluetooth is a registered trademark of

Bluetooth SIG, Inc

تبعد Nokia سياسة تطوير مستمرة. وختفظ

Nokia بالحق في إجراء تحفيزات وإدخال

مقدمة

الجهازان في نطاق لا يتعدي 10 أمتار (33 قدماً). قد تكون الاتصالات عرضة للتداخل من عوائق مثل الجدران أو أي أجهزة إلكترونية أخرى.

وتتوافق سماعة الرأس هذه مع

مواصفات 2.0 من معدل Bluetooth البيانات المعززة EDR الذي يدعم الإصدار 1.1 من وضع سماعة الرأس والإصدار 1.0 من وضع التحدث الحر. للتأكد من توافق الجهاز مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة.

قد توجد قيود على استخدام تقنية Bluetooth في بعض المناطق. يرجى مراجعة السلطات المحلية أو مزود الخدمة.

تتيح لك سماعة الرأس Nokia BH-304 بتقنية Bluetooth إمكانية إجراء المكالمات واستقبالها أثناء التنقل. يمكن استخدام سماعة الرأس مع الهواتف المتفقة والتي تدعم تقنية Bluetooth اللاسلكية.

اقرأ دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام سماعة الرأس. يرجى أيضاً قراءة دليل مستخدم الهاتف، الذي يوفر معلومات هامة تتعلق بالسلامة والصيانة. احتفظ بسماعة الرأس وملحقاتها بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

تقنية Bluetooth اللاسلكية
تتيح تقنية Bluetooth اللاسلكية إمكانية توصيل أجهزة اتصال متوفقة دون استخدام آية كابلات. ولا يتطلب الاتصال عبر Bluetooth محاذاة الهاتف وسماعة الرأس ولكن يجب أن يكون

تحذير: استخدم فقط شواحن معتمدة من Nokia معدة للاستخدام مع هذا التعزيز على وجه الخصوص. إن استعمال أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان وقد يكون خطراً. لفصل التيار عن أي تعزيز، اسحب القابس (الفيشة) وليس السلك.



تشتمل سماعة الرأس هذه على بطارية داخلية، غير قابلة للفك، وقابلة لإعادة الشحن. لا تحاول إخراج البطارية من الجهاز؛ حيث أن ذلك قد يؤدي إلى تلفه.

1. صل الشاحن بمقبس المائدة.
2. قم بتوصيل كابل الشاحن بمنفذ توصيل الشاحن. سيكون المؤشر الصوتي الأحمر في وضع التشغيل أثناء الشحن. قد يستغرق الأمر بعض الوقت لبدء عملية الشحن.

تشتمل سماعة الرأس على الأجزاء التالية الموضحة في صفحة العنوان: حلقة الأذن (١)، وسماعة الأذن (٢)، وفتحة التشغيل (٣)، منفذ توصيل الشاحن (٤)، والميكروفون (٥)، ومفتاح ضبط مستوى الصوت (٦)، والمؤشر الصوتي (٧)، ومفتاح الرد/الإنهاء (٨). قبل بدء استخدام سماعة الرأس، يجب شحن البطارية وإقراان سماعة الرأس مع هاتف متواافق.

بعض أجزاء سماعة الرأس مغناطية. يمكن أن تنجذب المواد المعدنية إلى سماعة الرأس. لا تضع بطاقات الائتمان أو وسائل التخزين المغناطية الأخرى قرب سماعة الرأس لأن المعلومات المخزنة عليها قد تمحى.

الشواحن
افحص رقم طراز أي شاحن قبل استخدامه مع سماعة الرأس هذه. تم تصميم سماعة الرأس للاستخدام مع الشواحن AC-3 و AC-4 و DC-4.

تشغيل سماعة الرأس أو إيقاف تشغيلها

لتشغيل سماعة الرأس، اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل. حتى تصدر سماعة الرأس تنبئهاً وببدأ المؤشر الضوئي الأخضر في الوميض.

لإيقاف تشغيل سماعة الرأس، اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل حتى تصدر سماعة الرأس صوتاً وببدأ المؤشر الضوئي الأحمر في الوميض لفترة وجيزة.

إقران سماعة الرأس

تأكد من تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيل سماعة الرأس.

اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل حتى يبدأ المؤشر الضوئي الأخضر في الوميض بسرعة.

قم بتشغيل خاصية Bluetooth في الهاتف، ثم اضبط الهاتف على البحث عن أجهزة Bluetooth.

اختر سماعة الرأس من قائمة الأجهزة الموجودة.

إذا لم يبدأ الشحن، افصل الشاحن. ثم صله مرة أخرى. وأعد المحاولة. قد يستغرق شحن البطارية بالكامل مدة تصل إلى ساعة و ٣٠ دقيقة. بعد اكتمال شحن البطارية سيتحول المؤشر الضوئي إلى اللون الأخضر. افصل الشاحن عن سماعة الرأس وكذا عن مقبس الحائط.

توجد بالبطارية كاملة الشحن طاقة تكفي للتشغيل بما يصل إلى إجمالي ٦ ساعات و ٣٠ دقيقة في وقت التحدث أو ١٥٠ ساعة في وقت وضع الاستعداد. ولكن: قد تختلف أوقات التحدث ووضع الاستعداد عند الاستخدام مع أجهزة Bluetooth، أو أجهزة Bluetooth المحمول المختلفة. أو أجهزة Bluetooth المتواقة الأخرى، وإعدادات الاستخدام، وطرق الاستخدام، وبيانات الاستخدام، عند انخفاض طاقة البطارية. تصدر سماعة الرأس صوتاً وببدأ المؤشر الضوئي الأحمر في الوميض.

٥. أدخل رمز المرور 0000 لإقران سماعة الرأس وتوصيلها بالهاتف. في بعض الهواتف: قد يكون من الضروري إجراء الاتصال بشكل منفصل بعد الإقران. يتطلب الأمر منك إقران سماعة الرأس مع الهاتف مرة واحدة فقط.
- إذا كان الإقران ناجحًا: تصدر سماعة الرأس في هذه الحالة تنبيهًا وتنظر في قائمة الهاتف حيث يمكنك عرض أجهزة Bluetooth المقتربة حالياً.

الاستخدام الأساسي

تغيير الغطاء

تم إرافق أغطية أمامية بألوان مختلفة مع سماعة الرأس. لتغيير الغطاء، اسحب الغطاء الحالي بدءً من القمة (١)، ثم ادفع الغطاء الجديد في المكان.

وضع سماعة الرأس على الأذن

سماعة الرأس جاهزة للاستخدام على الأذن اليمنى. حرك حلقة الأذن على الأذن (٩). ووجه سماعة الرأس باتجاه فمك (١٠). لاستخدام سماعة الرأس على الأذن اليسرى، لف حلقة الأذن بحيث تكون الحلقة على يسار شعار «Nokia» (١١).

العربية

لكلّ من صوت الميكروفون أو إلغاء كتمه.
اضغط على الجزء الأوسط من مفتاح ضبط مستوى الصوت.
لتبديل المكالمة بين سماعة الرأس وهاتف متواافق. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرد/الإنهاء.
مسح الإعدادات أو إعادة إعداد سماعة الرأس
لمسح إعدادات الإقران من سماعة الرأس.
أوقف تشغيل سماعة الرأس. واضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل ومفتاح الرد/الإنهاء حتى يبدأ المؤشر الضوئي الأحمر والأخضر في التبادل.
لإعادة إعداد سماعة الرأس إذا توقفت عن العمل مع أنها مشحونة. صل سماعة الرأس بالشاحن. ثم اضغط على مفتاح التشغيل ومفتاح الرد/الإنهاء في نفس الوقت.

العامل مع المكالمات

لإجراء مكالمة: استخدم الهاتف بالطريقة العاديّة عندما تكون سماعة الرأس متصلة بالهاتف.

إذا كان الهاتف يدعم معاودة الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به من خلال سماعة الرأس: فاضغط على مفتاح الرد/الإنهاء مرتين أثناء عدم وجود مكالمة جارية.

إذا كان الهاتف يدعم الاتصال الصوتي مع سماعة الرأس. فاضغط مع الاستمرار على مفتاح الرد/الإنهاء إذا لم تكن هناك مكالمة جارية. وتتابع إجراء الاتصال الصوتي كما هو موضح في دليل استخدام الهاتف.

للرد على مكالمة أو إنهائها. اضغط على مفتاح الرد/الإنهاء. لرفض مكالمة واردة: اضغط لفترة وجيزة على مفتاح الرد/الإنهاء مرتين. لضبط مستوى صوت سماعة الرأس. اضغط على مفتاح خفض مستوى الصوت أو رفعه.

معلومات البطارية

البطارية وتفرغها مئات المرات. ولكنها ستستهلك في نهاية الأمر. قم بإعادة

يتم تزويد الجهاز بالطاقة بواسطة بطارية قابلة للشحن عدة مرات. يمكن شحن

الأجواء الشتوية إلى تقليل سعة البطارية وعمرها الافتراضي. قم دائمًا بحفظ البطارية عند درجة حرارة بين 15 درجة مئوية و 20 درجة مئوية (59 فهرنهايت و 77 فهرنهايت). قد لا يعمل الجهاز لفترة مؤقتة إذا كانت البطارية ساخنة أو باردة حتى لو كانت البطارية كاملة الشحن. يقل أداء البطارية بشكل واضح عندما تكون درجة الحرارة أقل من درجة التجمد.

لا تخلص من البطاريات بإلقائها في النار؛ حيث إنها قد تنفجر. قد تنفجر البطاريات أيضًا في حالة تلفها.

شحن البطارية فقط باستخدام الشواحن المعتمدة من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها كي تلائم هذا الجهاز. حينما لا يكون الشاحن قيد الاستخدام، افصله عن التيار الكهربائي وعن الجهاز. لا تترك البطارية المشحونة بالكامل متصلة بالشاحن؛ حيث إن الشحن الزائد قد يقصر عمر البطارية. إذا تركت بطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فسيتم تفريغها تلقائيًا بمرور الوقت.

لا تستعمل أبدًا أي شاحن تالف. يؤدي ترك الجهاز في أماكن ساخنة أو باردة، مثل السيارة المغلقة في الصيف أو في

العناية والصيانة

في حال تعرض الجهاز للبلل اتركه حتى يجف تماماً.

حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو منسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للتلف.

حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الحرارة. إن درجات الحرارة العالية قد

إن جهازك حصيلة تصميم متميز وبراعة في التنفيذ، لذا يستوجب معاملته بعناية.

• الاقتراحات أدناه ستساعدك على الوفاء بكل شروط الضمان.

• حافظ على بقاء الجهاز جافاً. إن الأمطار والرطوبة وجميع أنواع السوائل تؤدي على معادن متلفة للدواير الإلكترونية.

التخلص من المنتج



يعني وجود رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقطعان على المنتج أو علبة المنتج أنه في دول الإتحاد الأوروبي يتم جمجم كافة المنتجات الكهربائية والإلكترونية. والبطاريات، والمنتجات المخترنة عند انتهاء عمرها الإفتراضي ضمن مجموعات منفصلة يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة.

أرسل تلك المنتجات إلى أماكن التجميع لمنع الأضرار المتحملة التي قد تؤثر على البيئة وصحة الإنسان الناجمة عن عمليات التخلص من النفايات بطريقة غير متحكم فيها وللمساعدة في التشجيع على إعادة الاستخدام المعزز لتلك الموارد من المواد.

يمكن الحصول على معلومات التجميع من بائع التجزئة، أو سلطات النفايات المحلية، أو مؤسسات مسئولية المنتجين المحليين، أو مثل Nokia المحلي. لمزيد من المعلومات، انظر إعلان المطابقة الخاصة بالمنتج أو المعلومات الخاصة بكل بلد على الموقع التالي www.nokia.com.

تقصر من عمر الأجهزة الإلكترونية. وتتلف البطاريات وتشوه أو تذوب بعض أنواع البلاستيك.

حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الأماكن الباردة. عندما يعود الجهاز إلى درجة الحرارة العادمة، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب تلفاً بأواح الدوائر الإلكترونية.

لا تأوّل فتح الجهاز. لا تُسقط الجهاز أو تدق عليه أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تكسر أواح الدوائر الداخلية والميكانيكية الرقيقة.

لا تستخدم كيماويات مرکزة أو محلabil التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف الجهاز.

لا تطلي الجهاز. الطلاء قد يعيق الأجزاء المتحركة ويعيق التشغيل الاعتيادي. كافة الاقتراحات المذكورة أعلاه تنطبق على جهازك وعلى البطارية وعلى الشاحن وعلى أي تعزيز آخر على حد سواء. في حال تعطل أي من هذه الأجهزة، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.